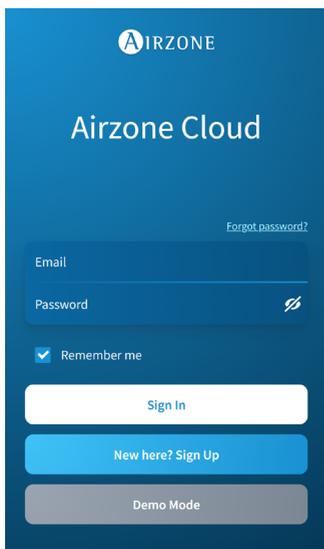


> Fonction Eco-Adapt	24
> Programmations de zone	25
> Paramètres de la zone	26
> Mode d'utilisateur*	27
MON COMPTE	28
> Intégrations avec des comptes tiers	29
> Associer un compte tiers	29
> Dissocier un compte tiers	30
> Changer la zone associée	30
> Dissocier un dispositif	30
AIRTOOLS	31
> Configuration avancée via Bluetooth*	32
> Webserver	33
> Aidoo	34
> Platine centrale Bluetooth*	35
> Configuration réseau*	36
> Connexion Wi-Fi	36
> Connexion Ethernet	36
> Intégration*	37
> Local	37
> Port d'intégration	37
> Système	38
> Informations.	38
> Paramètres.	38
> Zone	38
> Informations.	38
> Paramètres.	38
> Production*	38
> Paramètres.	38
> Aidoo Wi-Fi / Aidoo pro	38
> Informations.	38
> Paramètres.	38
> Aidoo pro ventilo-convecteur	38
> Informations.	38
> Paramètres.	38
DONNÉES MÉTÉOROLOGIQUES	39
ERREURS	39

# Premières étapes

FR



The screenshot shows the Airzone Cloud login interface. At the top, the AIRZONE logo is displayed. Below it, the text 'Airzone Cloud' is centered. A link for 'Forgot password?' is located to the right of the login fields. The form includes an 'Email' input field, a 'Password' input field with a visibility toggle icon, and a checked 'Remember me' checkbox. There are three buttons: a white 'Sign In' button, a blue 'New here? Sign Up' button, and a grey 'Demo Mode' button.

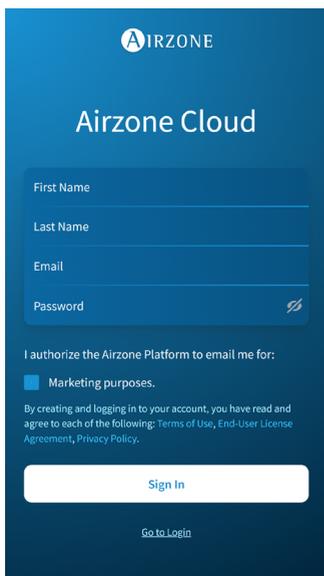
Vous pouvez contrôler votre système Airzone avec votre dispositif Android ou iOS avec l'application Airzone Cloud ou avec votre navigateur sur le site [airzonecloud.com](https://airzonecloud.com).

L'application Airzone Cloud est disponible sur Google Play Store pour les dispositifs Android et sur Apple App Store pour les dispositifs iOS. Pour télécharger l'application, saisissez « Airzone Cloud » dans le champ de recherche de la boutique d'applications de votre dispositif.

Après avoir installé l'application, vous devez l'associer au dispositif de votre système Airzone (consultez la rubrique [Ajouter un dispositif - Par l'intermédiaire de l'application Airzone Cloud](#)).

## CONNEXION

Si vous êtes déjà un utilisateur d'Airzone Cloud, saisissez vos données d'accès (adresse e-mail et mot de passe).



The screenshot shows the Airzone Cloud registration interface. At the top, the AIRZONE logo is displayed. Below it, the text 'Airzone Cloud' is centered. The form includes input fields for 'First Name', 'Last Name', 'Email', and 'Password' with a visibility toggle icon. Below the fields, there is a section for authorization: 'I authorize the Airzone Platform to email me for:' followed by a checked checkbox for 'Marketing purposes.' A disclaimer states: 'By creating and logging in to your account, you have read and agree to each of the following: Terms of Use, End-User License Agreement, Privacy Policy.' At the bottom, there are two buttons: a white 'Sign In' button and a smaller 'Go to Login' link.

## CRÉATION DE COMPTE

Si vous ne l'utilisez pas encore, appuyez sur « Inscrivez-vous », remplissez les champs nécessaires, puis appuyez sur « Envoyer ». Cette opération enverra un e-mail de vérification à votre adresse e-mail pour confirmer votre identité (si vous ne recevez pas d'e-mail, vérifiez votre dossier de spams).

## MODE DÉMO

Vous pouvez accéder au mode démo pour découvrir toutes les fonctionnalités d'Airzone Cloud. Essayez-le !

# Ajouter un dispositif

Pour utiliser la plateforme Airzone Cloud, une connexion Internet est nécessaire. Vous pouvez vous connecter via :

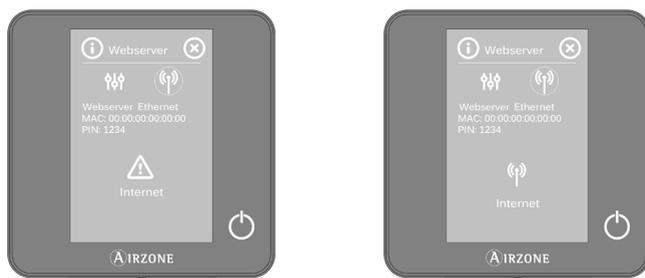
- Blueface.
- Airzone Cloud.

FR

## CONNEXION À INTERNET VIA BLUEFACE

### Connexion Ethernet

Le Webserver Airzone Cloud Ethernet est configuré par défaut en mode Automatique ou de connexion par DHCP. Il suffit de le connecter au routeur pour qu'il soit opérationnel. Dans le cas d'une connexion Internet correcte, la LED du webserver doit se mettre à clignoter en vert. L'icône indiquant le problème disparaîtra de l'écran du thermostat Blueface, confirmant ainsi que la connexion est réussie.



Si une association manuelle est nécessaire, appuyez sur l'icône de réglages, activez le mode Manuel et modifiez les paramètres nécessaires : Adresse IP, Masque s-réseau et Passerelle.



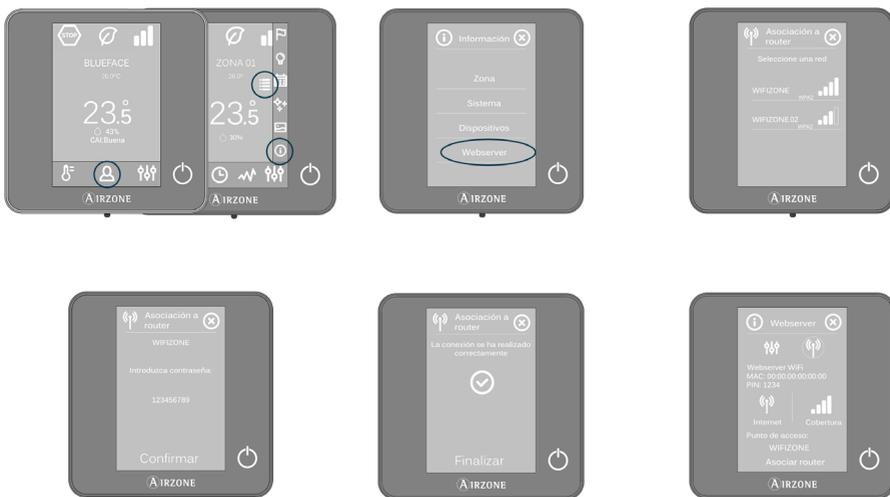
## Connexion Wi-Fi

Le Webservice Airzone Cloud WiFi peut se connecter au routeur de votre installation par l'intermédiaire du thermostat Blueface. Pour cela, accédez au paramètre Informations > Webservice du menu Configuration d'utilisateur.

Appuyez sur Associer routeur, sélectionnez votre réseau et introduisez votre mot de passe, puis confirmez. Dans le cas d'une connexion Internet correcte, la LED du webservice doit se mettre à clignoter.

FR

Les icônes de problème disparaissent de l'écran du thermostat Blueface, confirmant ainsi que l'association a correctement été effectuée.



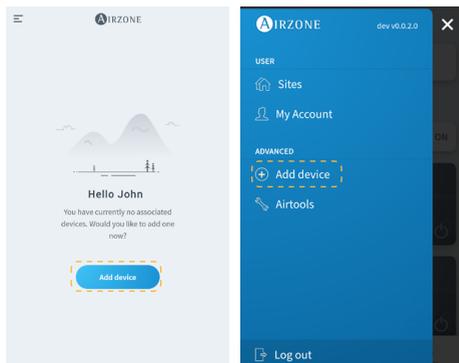
Le Webservice Airzone Cloud est configuré par défaut en mode Automatique ou de connexion par DHCP. Si une association manuelle est nécessaire, appuyez sur l'icône de réglages, activez le mode Manuel et modifiez les paramètres nécessaires.



# CONNEXION À INTERNET VIA L'APPLICATION AIRZONE CLOUD

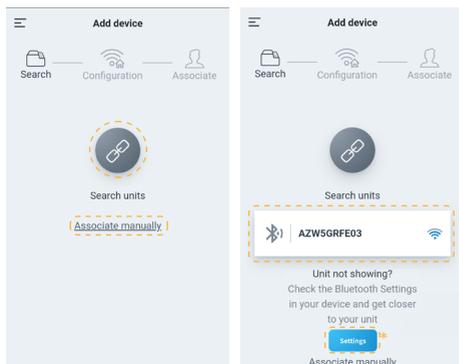
## Processus d'association

Pour réaliser la connexion avec le dispositif Airzone, l'application Airzone Cloud doit être installée sur votre dispositif iOS ou Android et vous devez suivre les indications suivantes.



1. Sur l'écran d'accueil ou depuis la barre latérale, appuyez sur « Ajouter dispositif » pour lancer le processus.

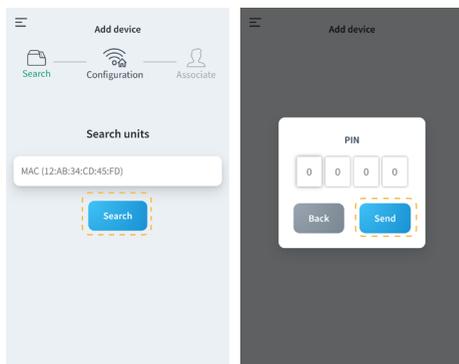
FR



2. Appuyez sur l'icône Chercher des unités. Votre dispositif mobile lancera la recherche de dispositifs Bluetooth disponibles et affichera une liste des dispositifs trouvés. Sélectionnez l'unité que vous souhaitez associer.

Si vous ne trouvez pas le dispositif souhaité dans la liste, vérifiez que vous vous trouvez à proximité du dispositif que vous souhaitez associer, puis appuyez de nouveau sur l'icône Chercher des unités.

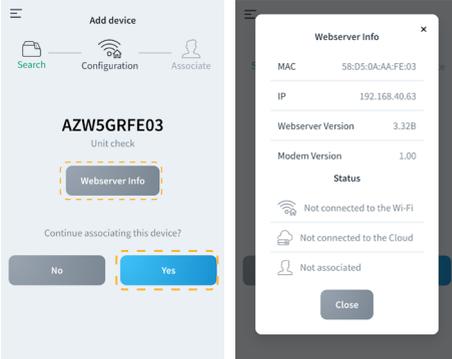
\* Remarque : si vous avez installé le webserver AZX6WEBSCLLOUDR et que votre appareil est iOS, cliquez sur Paramètres - WiFi et sélectionnez le réseau Wi-Fi créé par le webserver pour votre association.



Si votre dispositif n'apparaît pas dans la liste, appuyez sur Associer manuellement et saisissez l'adresse MAC et le code PIN de votre dispositif.

Vous trouverez les informations relatives à l'adresse MAC et au code PIN aux endroits suivants :

- Étiquette d'informations du Webserver.
- Sur le thermostat Blueface ou Think (principal du système avec adresse 1). Appuyez sur Informations > Webserver.



3. Vous pouvez consulter les informations et l'état du dispositif en appuyant sur Infos du Webserver.

Confirmez qu'il s'agit bien du dispositif que vous souhaitez associer en appuyant sur Oui.

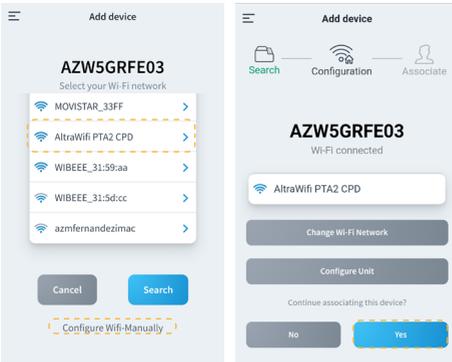
4. En fonction de votre type de connexion :

#### Connexion Wi-Fi

- a. Sélectionnez votre réseau Wi-Fi et saisissez votre mot de passe. Si vous ne trouvez pas votre réseau Wi-Fi, appuyez de nouveau sur Chercher pour actualiser la liste.

Pour procéder à la connexion manuellement, appuyez sur « Configurer le Wi-Fi manuellement » et saisissez le nom et le mot de passe du réseau Wi-Fi que vous souhaitez associer.

Une fois connecté à votre réseau Wi-Fi, appuyez sur Oui pour continuer.



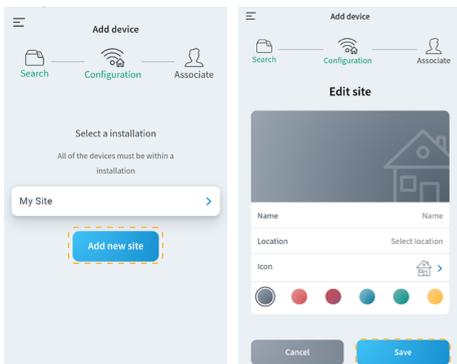
#### Connexion Ethernet

- b. La connexion à Internet est détectée automatiquement.

Pour configurer manuellement les paramètres du réseau, appuyez sur « Configuration réseau » et apportez les modifications souhaitées aux paramètres suivants :

- DHCP
- Adresse IP
- Masque de sous-réseau
- Passerelle
- Serveur DNS

Une fois que vous avez vérifié que votre



réseau est correct, appuyez sur Oui pour continuer.

5. Pour terminer, appuyez sur l'installation à laquelle vous souhaitez associer le dispositif ou sélectionnez « Ajouter une nouvelle installation » et remplissez les champs suivants :

- Nom
- Emplacement
- Icône

*Attention : Sur les systèmes VAF/ZS62, il est nécessaire d'activer la connexion à Internet à partir du thermostat Blueface avant de commencer l'association.*

## CHANGER DE RÉSEAU WI-FI

### À partir d'un thermostat Blueface

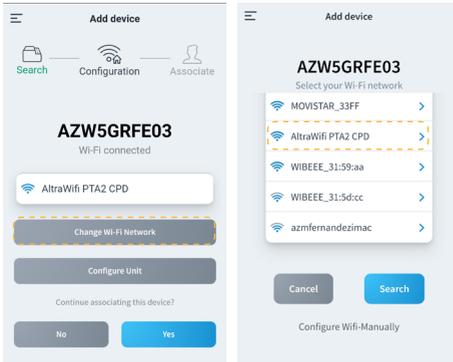
Accédez au paramètre Informations dans le menu Configuration d'utilisateur. Appuyez sur Webserver, effectuez une nouvelle recherche et poursuivez l'association (consultez la rubrique [Connexion à Internet via Blueface - Connexion Wi-Fi](#)).



### À partir d'un thermostat Think

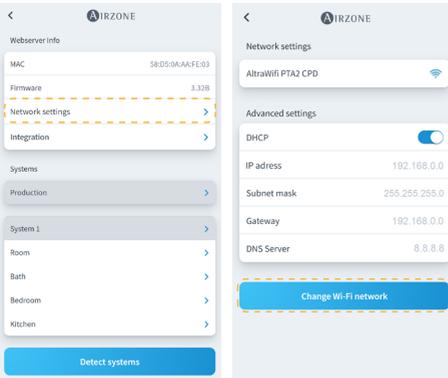
Réinitialisez le Webserver Airzone Cloud. Accédez au menu « Configuration avancée » en appuyant longuement deux fois sur Airzone. Sélectionnez : Informations > Webserver > Réinitialisation. Procédez à nouveau à l'association à partir de l'application Airzone Cloud (consultez la rubrique [Connexion à Internet via l'application Airzone Cloud](#)).





## Depuis Ajouter dispositif

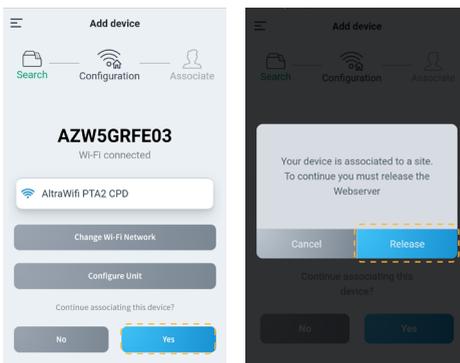
1. Pour changer le réseau Wi-Fi auquel le dispositif est connecté actuellement, répétez le processus d'association décrit plus haut, puis appuyez sur « Changer de réseau Wi-Fi » à l'étape 4.
2. Sélectionnez le nouveau réseau Wi-Fi auquel vous souhaitez connecter le dispositif, saisissez le mot de passe correspondant, puis poursuivez le processus d'association décrit plus haut.



## Depuis Airtools

1. Sur la barre latérale, appuyez sur Airtools pour accéder à la configuration avancée.
2. Cliquez ensuite sur l'icône Bluetooth pour lancer la recherche de dispositifs et sélectionnez le dispositif que vous souhaitez configurer.
3. Appuyez sur « Configuration réseau », puis sur « Changer de réseau Wi-Fi » pour lancer la recherche de réseaux Wi-Fi.
4. Sélectionnez le nouveau réseau Wi-Fi auquel vous souhaitez connecter votre dispositif, puis saisissez son mot de passe.

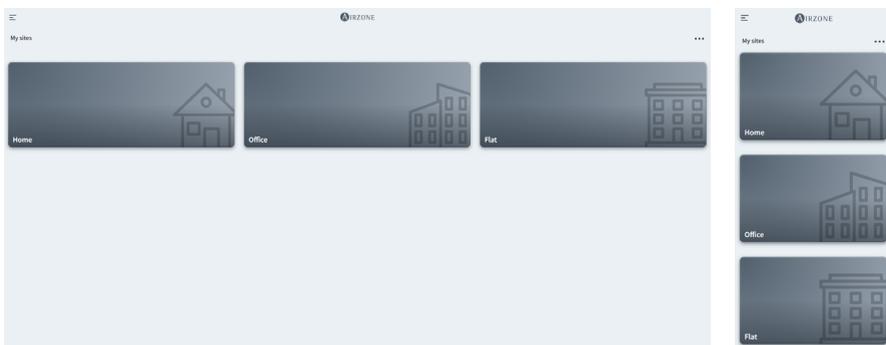
## LIBÉRER UN DISPOSITIF



1. Pour libérer le dispositif, répétez le processus d'association décrit plus haut et appuyez sur Oui à l'étape 4. Confirmez en appuyant sur Libérer à l'écran suivant.
2. Une fois la libération effectuée, appuyez sur Oui pour associer à nouveau le dispositif à une installation existante ou pour ajouter une nouvelle installation.

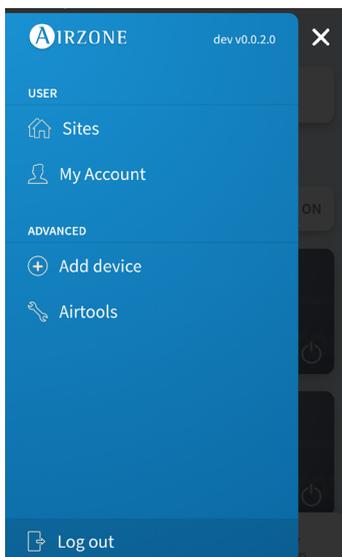
# Navigation et contrôle

Une fois la session ouverte avec vos identifiants, vous pouvez accéder au contrôle de votre système Airzone grâce à l'application pour dispositifs Android ou iOS et grâce à votre navigateur Web sur [airzonecloud.com](http://airzonecloud.com). L'écran principal montre les installations associées à l'utilisateur.



FR

En accédant depuis la barre latérale, vous pouvez naviguer entre les différents menus disponibles :



Utilisateur :

- **Installations** : vue des installations associées à l'utilisateur.
- **Mon compte** : gestion des données et des réglages de l'utilisateur.

Avancé :

- **Ajouter dispositif** : lance le processus d'association d'un nouveau dispositif Airzone.
- **Airtools** : gestion avancée des installations associées à l'utilisateur.
- **Se déconnecter.**

# INSTALLATIONS

## Zones d'une installation

L'écran principal montre les informations et l'état d'une installation, des groupes et des zones, et permet également de contrôler la mise en marche et l'arrêt indépendant de chacun de ces éléments.

- **Contrôle des installations.** Permet de contrôler tous les groupes et toutes les zones qui appartiennent à une installation en même temps.
- **Contrôle des groupes.** Permet de contrôler toutes les zones qui appartiennent à un groupe même temps.
- **Contrôle de la zone.** Permet de contrôler la zone concrète de manière indépendante.



\* QAI : Qualité de l'air intérieur.

## Programmations

Vous pouvez créer et gérer vos programmations à l'aide de différentes vues :

- **Hebdomadaire.** Montre une vue des programmations de chaque zone pour la journée sélectionnée.
- **Liste.** Montre une vue de toutes les programmations créées.

*Hebdomadaire*

Voir les programmations de la journée sélectionnée

Programmes associés à la zone

Ajouter programmation

Programmation de calendrier

Programmation hebdomadaire

FR

*Liste*

Programmation de calendrier

Ajouter programmation

Activer/désactiver programmation

Programmation hebdomadaire



La priorité établie pour les programmations est la suivante :  
Programmations de calendrier > hebdomadaires > de zone.

Pour créer une programmation, appuyez sur « Ajouter programmation » et remplissez les champs obligatoires. Il existe deux types de programmations :

- **Hebdomadaire.** Permet de créer une programmation en sélectionnant les jours de la semaine et l'heure.
- **Calendrier.** Permet de créer une programmation en sélectionnant un intervalle de dates.

FR

*Hebdomadaire*

Annotations de la capture d'écran :

- Type de programmation : Weekly
- Nom : Name
- Activer/désactiver programmation : Enable
- Tout sélectionner : Enable all
- Sélectionner zone individuelle : Room, Bath, Bedroom
- Sélectionner jours de programmation : Tu, Th
- Sélectionner heure : 12 : 00
- Mode de fonctionnement : [Icones de modes]
- Action marche/arrêt / mode : [Icone de réglage]
- Sélectionner température : 20.0°
- Mode de purification : Auto
- Ajouter programmation : Add schedule

Dans la programmation Calendrier, la rubrique « Sélectionnez un intervalle » permet de sélectionner une période.

*Calendrier*

Annotations de la capture d'écran :

- Type de programmation : Calendar
- Nom : Test
- Activer/désactiver programmation : Enable
- Sélectionner période : Desde 10 Jul Hasta 15 Sep

## Widgets

La vue Widgets permet de consulter les informations des différents widgets disponibles, qui varient selon votre région et selon le système Airzone installé.

Les widgets disponibles sont :

- **Météorologie.** Ce widget montre les données météorologiques et la qualité de l'air extérieur de la localisation de l'installation.
- **Qualité de l'air intérieur\*.** Ce widget montre l'état de la qualité de l'air intérieur, selon les mesures réalisées par la sonde de qualité du système Airzone.
- **Prix de l'électricité\*\*.** Ce widget montre le prix de l'électricité correspondant à la tarification régulée (PVPC). La tarification régulée PVPC 2.0 TD se compose de trois plages horaires : Heures pleines, Heures standard et Heures creuses.
- **Consommation électrique\*\*\*.** Ce widget montre la consommation électrique de l'installation, selon les mesures réalisées par l'appareil de mesure de la consommation.

FR

The screenshot shows the 'Widgets' screen in the Airzone app. At the top, there is a 'Home' toggle switch (ON/OFF) and a 'My Widgets' section. The widgets displayed are:

- Weather Widget:** Shows location 'Málaga', current temperature '13°C', and weather conditions like 'Overcast clouds'. Annotations point to 'Localisation' and 'Données météorologiques'.
- Exterior Air Quality Widget:** Shows a bar chart indicating 'Acceptable' air quality. An annotation points to 'Qualité de l'air extérieur'.
- Power consumption Widget:** Shows '68 kWh' with a '+5%' change and a line graph. An annotation points to 'Consommation électrique'.
- Indoor Air Quality Widget:** Shows a circular gauge labeled 'Good'. An annotation points to 'Qualité de l'air intérieur'.
- Electricity rate Widget:** Shows '0,3141 €/kWh' for the 'Plain' tariff. It also lists '0,2288 €/kWh' (Min 04-05h) and '0,4040 €/kWh' (Max 19-20h). Annotations point to 'Prix actuel de l'électricité', 'Plage de tarification', and 'Tarification régulée PVPC 2.0 TD'.

At the bottom, there are navigation icons for 'Zones', 'Schedules', 'Widgets', and 'Settings'.

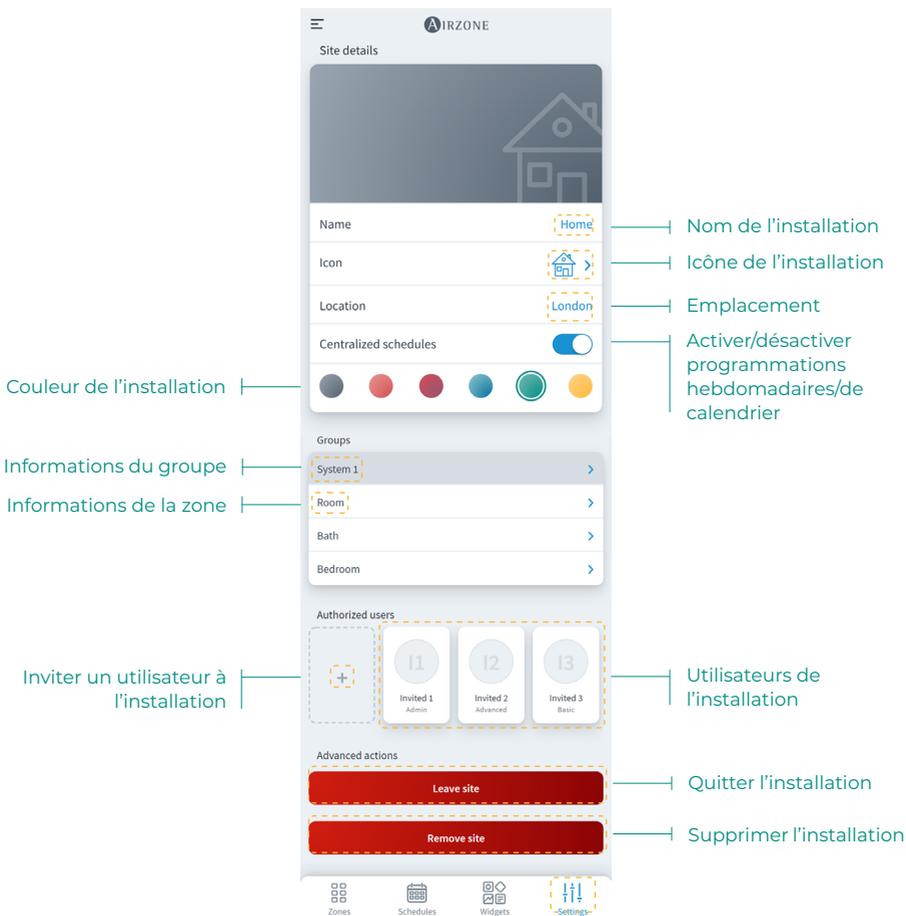
\* Disponible uniquement pour les systèmes Airzone compatibles.

\*\* Disponible sur les installations situées en Espagne, aux îles Baléares, aux îles Canaries et à Ceuta et Melilla.

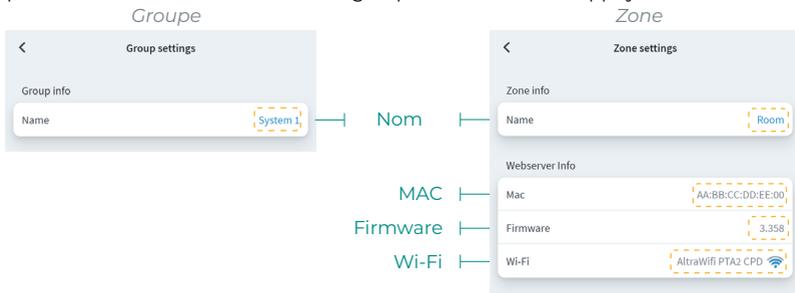
\*\*\* Disponible uniquement pour les systèmes Airzone avec appareil de mesure de la consommation.

## Réglages de l'installation

Le menu Configuration vous permet de visualiser et modifier les informations de l'installation, les groupes et les zones de l'installation.

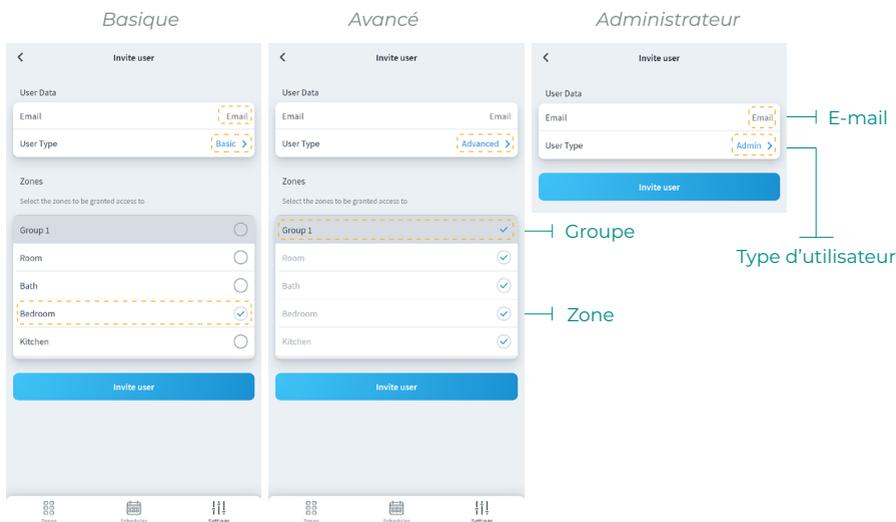


Vous pouvez accéder aux informations du groupe et de la zone en appuyant dessus.

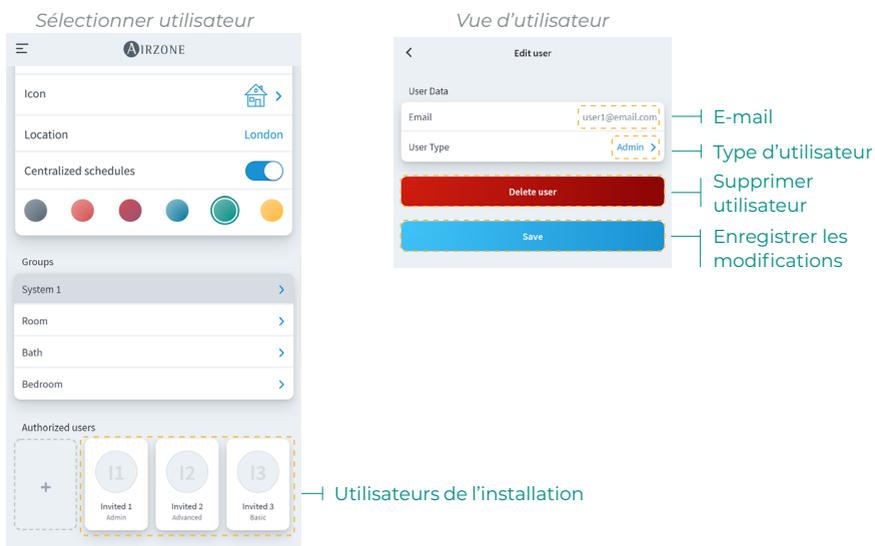


Pour inviter des utilisateurs, appuyez sur l'icône + et remplissez les champs obligatoires. Vous pouvez sélectionner un type d'utilisateur, en fonction des autorisations que vous souhaitez accorder.

- **Basique.** Permet à l'utilisateur invité d'accéder à des zones et de les contrôler.
- **Avancé.** Permet à l'utilisateur invité d'accéder à des groupes et de les contrôler.
- **Administrateur.** Permet à l'utilisateur invité d'accéder à tous les groupes d'une installation et de les contrôler.



Si vous le souhaitez, vous pouvez appuyer sur un utilisateur invité pour modifier ses autorisations ou le supprimer d'une installation.

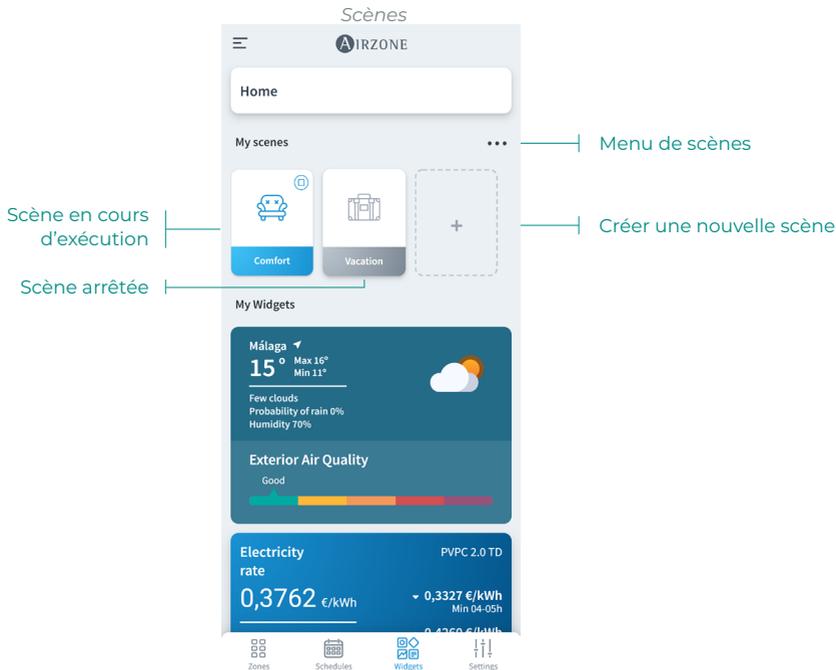


En fonction des autorisations attribuées, l'utilisateur pourra réaliser différentes actions, comme indiqué dans le tableau suivant :

	Basique	Avancé	Administrateur
<b>Contrôle de l'installation/la zone</b>			
Activer/désactiver	✓	✓	✓
Régler la température	✓	✓	✓
Définir le mode	✓	✓	✓
Définir la vitesse	✓	✓	✓
Régler les lames	✓	✓	✓
Paramètres de l'installation / Paramètres de la zone		✓	✓
Voir les informations concernant l'installation/la zone		✓	✓
<b>Programmations</b>			
Voir les programmations	✓	✓	✓
Créer/modifier/supprimer des programmations * Programmations de zone uniquement		✓*	✓
Activer/désactiver des programmations * Programmations de zone uniquement		✓*	✓
Bloquer des programmations			✓
<b>Scènes</b>			
Voir des scènes	✓	✓	✓
Créer/modifier/supprimer des scènes * Les scènes dépendent de chaque utilisateur	✓	✓	✓
<b>Gestion des unités</b>			
Associer un webserver * Ne dépend pas du rôle de l'utilisateur	✓	✓	✓
Ajouter une installation * Ne dépend pas du rôle de l'utilisateur	✓	✓	✓
Modifier une installation			✓
Supprimer une installation			✓
Ajouter un groupe			✓
Modifier un groupe			✓
Supprimer un groupe			✓
Modifier une zone			✓
Supprimer une zone			✓
Changer le réseau Wi-Fi d'un webserver			✓
Organiser les zones au sein d'un groupe	✓	✓	✓
Organiser les groupes au sein d'une installation	✓	✓	✓
Organiser les installations d'un utilisateur	✓	✓	✓
Déplacer les zones entre les groupes			✓
<b>Gestion d'utilisateurs</b>			
Voir les utilisateurs			✓
Inviter des utilisateurs (* Uniquement pour les groupes auquel il a accès et uniquement pour les utilisateurs basiques)			✓
Mettre à jour les autorisations des utilisateurs (* Uniquement pour les groupes auquel il a accès et uniquement pour les utilisateurs basiques)			✓
Supprimer des utilisateurs (* Uniquement pour les groupes auquel il a accès et uniquement pour les utilisateurs basiques)			✓
Bloquer la gestion d'utilisateurs			✓
<b>Airtools</b>			
Accès à la liste des installations			✓
Paramètres avancés des installations/systèmes/zones			✓

## SCÈNES

Permet d'exécuter et d'ajouter des scènes comprenant différentes actions et différents temps d'attente entre ces dernières.

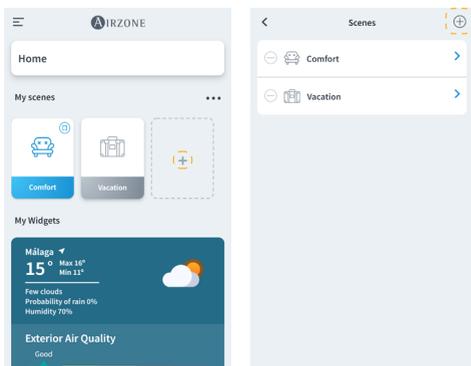


FR

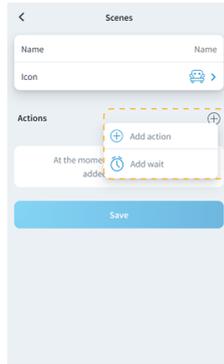
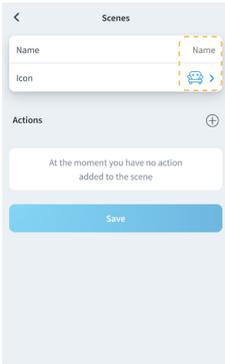
### Exécuter une scène

- **Scène avec temps d'attente** : lorsque vous appuyez dessus, cette scène reste active jusqu'à ce que son exécution soit terminée. Vous pouvez annuler la scène en cours en appuyant à nouveau dessus.
- **Scène sans temps d'attente** : lorsque vous appuyez dessus, la scène s'exécute immédiatement.

### Ajouter une scène\*



1. Pour ajouter une nouvelle scène, appuyez sur la vignette « + » dans le menu des widgets ou appuyez sur l'icône « + » dans le menu de scènes.



2. Saisissez un nom de scène et sélectionnez une icône de représentation.

3. Appuyez ensuite sur l'icône « + » pour ajouter une action ou un temps d'attente entre actions.

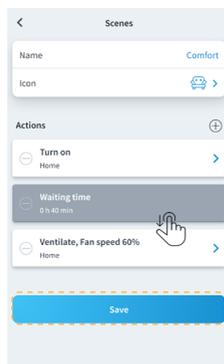
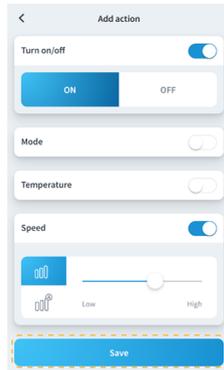
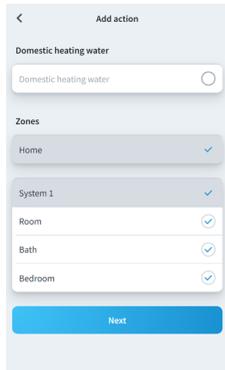
### Ajouter une action\*

a. Sélectionnez le site, le groupe ou les zones que vous souhaitez contrôler dans l'action, puis appuyez sur Suivant.

*Si vous sélectionnez ECS, vous ne pourrez pas sélectionner d'autres zones, et vice versa.*

b. Activez et sélectionnez les paramètres que vous souhaitez inclure dans l'action :

- Marche et arrêt.
- Mode de fonctionnement.
- Température de consigne.
- Vitesse du ventilateur.
- Ionisation.



### Ajouter un temps d'attente

a. Sélectionnez le temps d'attente entre actions en heures et/ou minutes.

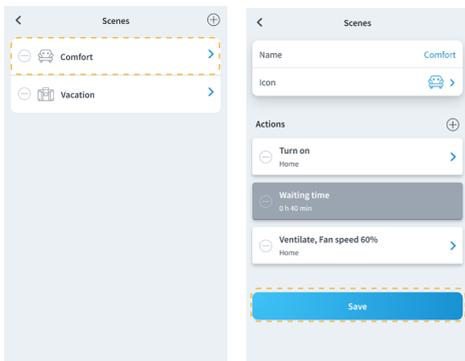
*Le temps maximum entre actions est de 4 heures.*

4. Une fois les actions et les temps d'attente souhaités ajoutés, appuyez sur Enregistrer.

*Note : Appuyez longtemps sur les actions et temps d'attente pour les organiser, et ainsi définir l'ordre des actions d'une scène.*

\* Attention : 25 scènes par utilisateur/installation maximum et 10 actions par scène maximum.

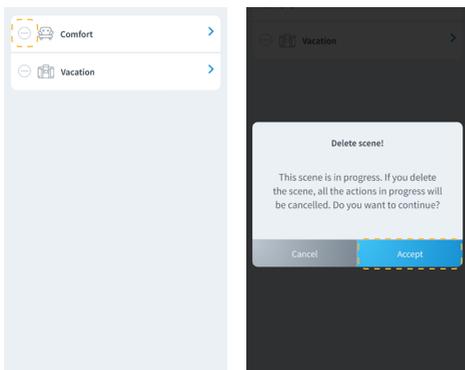
## Éditer une scène



1. Dans le menu de scènes, appuyez sur la scène que vous souhaitez éditer.
2. Éditez la scène selon le besoin, puis appuyez sur Enregistrer.

FR

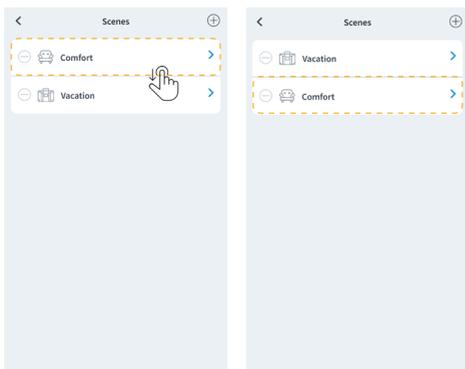
## Supprimer une scène



1. Dans le menu de scènes, appuyez sur l'icône « - » à gauche de la scène que vous souhaitez supprimer.
2. Appuyez sur Accepter pour confirmer que vous souhaitez supprimer la scène.

*Note : Si la scène est en cours, un message indiquant que la scène sera supprimée et que toutes les actions en cours seront arrêtées s'affiche.*

## Organiser les scènes



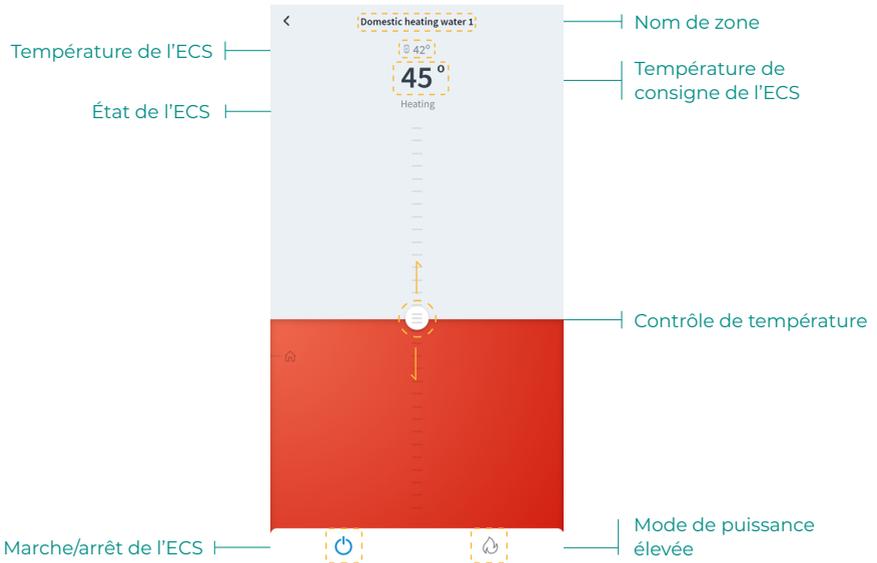
1. Appuyez longuement sur la scène que vous souhaitez organiser.
2. Faites glisser et placez la scène à l'endroit auquel vous souhaitez qu'elle puisse être exécutée dans le menu de widgets.

## ZONES

Contrôle les différents paramètres de la zone sélectionnée depuis la vue de zone.



Si l'installation dispose de l'ECS, les fonctionnalités disponibles pour le contrôle de l'ECS sont les suivantes :



## Contrôle de zone

**On/Off.** Lorsque vous appuyez sur l'icône, la zone dans laquelle vous vous trouvez se mettra en marche ou s'arrêtera.

**23° Température de consigne.** En faisant glisser la barre de contrôle de la température, vous pourrez sélectionner la température de consigne souhaitée, par paliers de 0,5 °C.

La plage de température permise est :

- Mode chauffage : 15 - 30 °C.
- Mode refroidissement : 18 - 30 °C.

## Mode de fonctionnement

Les modes disponibles sont :



**Stop.** Le système de chauffage et refroidissement restera éteint, indépendamment de l'état des autres zones. Par ailleurs, tous les éléments terminaux (grilles, registres, etc.) resteront fermés.

**Refroidissement.** Sous ce mode de fonctionnement, le système opère uniquement avec l'unité en mode refroidissement lorsque l'une des zones génère une demande (T. de consigne < T. ambiante).

**Chauffage.** Sous ce mode de fonctionnement, le système opère uniquement avec l'unité en mode chauffage lorsque l'une des zones génère une demande (T. de consigne > T. ambiante).

**Ventilation.** Sous ce mode de fonctionnement, le système opère uniquement avec l'unité en mode ventilation lorsque l'une des zones associées au système génère une demande (T. de consigne < T. ambiante).

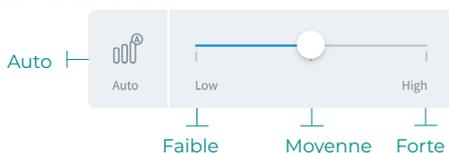
**Déshumidification\*.** Sous ce mode de fonctionnement, le système opère uniquement avec l'unité en mode déshumidification, en rafraichissant l'atmosphère et en donnant priorité à la réduction de l'humidité lorsque l'une des zones génère une demande (T. de consigne < T. ambiante).

*\*Note : Ce mode est idéal pour les journées très humides : il réduit l'apparition de particules d'eau dans les grilles.*

**Puissance élevée.** Augmente la puissance de l'unité pour chauffer l'eau plus rapidement.

## Vitesse du ventilateur

Par défaut, le mode Automatique est activé et impose un débit calculé en fonction du nombre de zones en demande. Selon le type d'installation, il sera éventuellement possible de sélectionner la vitesse manuellement.



## Purification\*

Utilisez cette option pour sélectionner le mode de fonctionnement de la purification :



- **Auto.** La purification est activée lorsque le système est en demande d'air et que la qualité de l'air intérieur (QAI) mesurée par la sonde de particules n'est pas bonne. La zone arrêtera automatiquement la purification lorsqu'elle restera pendant plus de 5 minutes avec une bonne mesure de QAI.
- **On.** La purification restera toujours active tant qu'il y aura une demande d'air.
- **Off.** La purification ne sera pas activée.

## Fonction Eco-Adapt

Indique le niveau d'efficacité énergétique de votre système et adapte la température de manière toujours plus efficace, en établissant des limites en fonction du niveau d'économie sélectionné :



**Off.** Les plages de températures autorisées sont celles indiquées par défaut par le système.



**Manuel.** Permet d'établir manuellement les températures de consigne limites directement à partir du thermostat principal.



**A.** Fixe les températures limites suivantes : 24-30 °C pour refroidissement et 15-22 °C pour chauffage.



**A+.** Fixe les températures limites suivantes : 25-30 °C pour refroidissement et 15-21,5 °C pour chauffage.



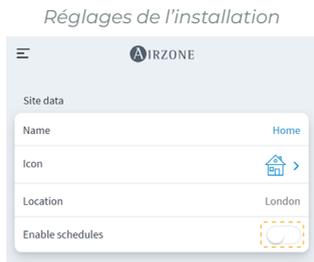
**A++.** Fixe les températures limites suivantes : 26-30 °C pour refroidissement et 15-21 °C pour chauffage.

	Espagne   Portugal   Allemagne	France	Italie
	☀ 15 °C - 22 °C * 24 °C - 30 °C	☀ 15 °C - 22 °C * 24 °C - 30 °C	☀ 15 °C - 21 °C * 24 °C - 30 °C
	☀ 15 °C - 21,5 °C * 25 °C - 30 °C	☀ 15 °C - 20,5 °C * 25 °C - 30 °C	☀ 15 °C - 20,5 °C * 25 °C - 30 °C
	☀ 15 °C - 21 °C * 26 °C - 30 °C	☀ 15 °C - 19 °C * 26 °C - 30 °C	☀ 15 °C - 20 °C * 26 °C - 30 °C

\* Disponible uniquement pour les systèmes Airzone compatibles.

## Programmations de zone

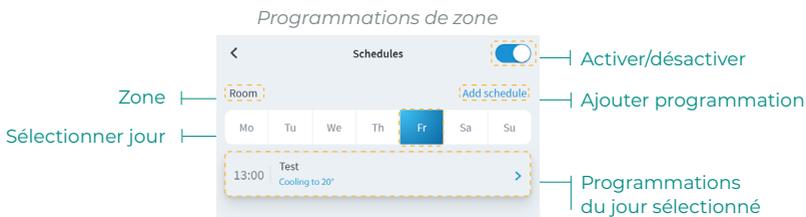
Les programmations de zone sont disponibles si les programmations hebdomadaires/de calendrier sont désactivées dans les réglages de l'installation.



Désactivez programmations hebdomadaires/de calendrier

FR

Une fois les programmations hebdomadaires/de calendrier désactivées, appuyez sur l'icône des programmations de zone depuis la vue de zone pour accéder à la gestion des programmations.

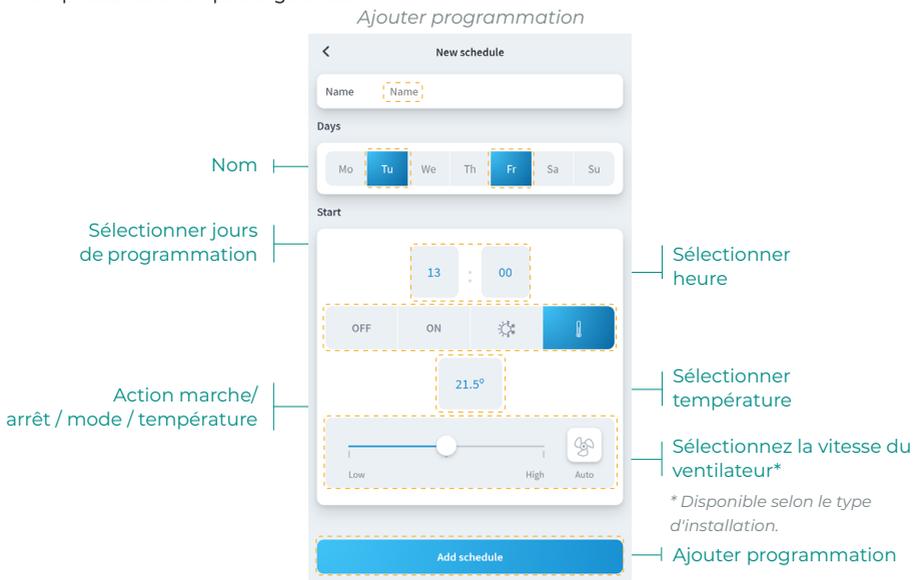


Activer/désactiver

Ajouter programmation

Programmations du jour sélectionné

Pour créer une nouvelle programmation de zone, appuyez sur « Ajouter programmation » et remplissez les champs obligatoires.



Nom

Sélectionner jours de programmation

Action marche/arrêt / mode / température

Sélectionner heure

Sélectionner température

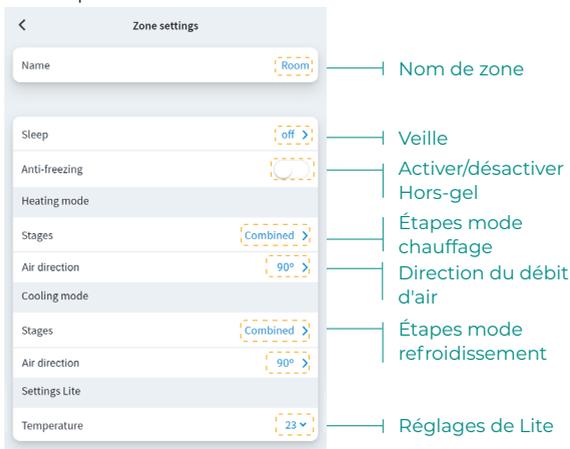
Sélectionnez la vitesse du ventilateur\*

\* Disponible selon le type d'installation.

Ajouter programmation

## Paramètres de la zone

Appuyez sur l'icône pour accéder aux paramètres.



**Nom.** Permet de modifier le nom de la zone.

**Veille.** Minuteur Éco permettant d'éteindre la zone. Les valeurs pouvant être sélectionnées sont :

- **Off.** Minuterie éteinte.
- **30.** Enclenche la minuterie et éteint la zone au bout de 30 minutes.
- **60.** Enclenche la minuterie. Au bout de 30 minutes, la température de la zone est modifiée d'un degré et au bout de 60 minutes, elle s'éteint.
- **90.** Enclenche la minuterie. Au bout de 30 minutes, la température de la zone est modifiée d'un degré. Au bout de 60 minutes, la température de la zone est à nouveau modifiée d'un degré. Au bout de 90 minutes, elle s'éteint.



**Hors-gel.** Évite que la température ambiante de la zone descende sous les 12 °C, y compris lorsque la zone est éteinte. (Si la zone est en mode Stop, le mode Hors-gel ne s'active pas.)

**Étapes.** Permet de configurer les étapes de refroidissement et de chauffage dans la zone. Les options pouvant être configurées sont :

- **Air.** Active le refroidissement et le chauffage par air dans la zone sélectionnée.
- **Rayonnant.** Active le refroidissement/chauffage par rayonnement dans la zone sélectionnée.
- **Combiné.** Active les étapes d'air et par rayonnement dans la zone et permet à l'utilisateur de sélectionner l'étape de chauffage souhaitée dans ladite zone.



**Direction du débit d'air.** Permet de définir l'inclinaison des ailettes des unités pour le refroidissement et le chauffage.

**Paramètres Lite.** Permet de définir la température basique de consigne de la zone comportant un thermostat Lite. Vous pourrez également configurer l'état de la LED du thermostat Lite pour qu'elle s'éteigne après quelques secondes.

## Mode d'utilisateur\*

Ce paramètre n'est disponible que lorsque le contrôleur est configuré comme contrôleur principal. Pour modifier le mode d'utilisateur sur l'écran principal, appuyez sur l'icône de mode d'utilisateur et sélectionnez le mode souhaité :



FR

 **Confort.** Mode utilisateur standard, par défaut. Sélectionnez la température de consigne souhaitée en utilisant les plages de température prédéfinies.

 **Eco.** La plage de température de consigne disponible est limitée pour obtenir un fonctionnement plus efficace.

 **Nuit.** Le système modifie automatiquement la température de consigne de 0,5 °C/1 °F toutes les 30 minutes jusqu'à 2 °C/4 °F maximum. Lorsqu'il refroidit, le système augmente la température de consigne ; lorsqu'il chauffe, le système diminue la température de consigne.

 **Inoccupé.** Cette fonction est destinée à de courtes périodes d'absence. Elle évite que la température ambiante dépasse les températures limites établies en mode refroidissement ou chauffage, en générant la demande de la température de consigne préalablement établie par l'installateur (27 °C/81 °F en mode refroidissement et 17,5 °C/63 °F en mode chauffage par défaut) pour revenir aux valeurs autorisées, tant que la zone reste allumée.

Lorsque vous interagissez avec la zone dans ce mode, elle affiche la notification inoccupée en stand-by. En cas de changement de la température de consigne, elle la maintient pendant la durée définie (par défaut 60 minutes) et la zone revient à la température de consigne du mode inoccupé.

 **Vacances.** Cette fonction est destinée à de longues périodes d'absence. Elle éteint toutes les zones en économisant ainsi de l'énergie et elle les allume si nécessaire, afin d'éviter que la température ambiante dépasse les températures limites établies (35 °C/95 °F en mode refroidissement et 10 °C/50 °F en mode chauffage) en générant la demande de la température de consigne précédente au mode vacances.

Lorsque vous interagissez avec la zone dans ce mode, elle affiche la notification de vacances en stand-by. En cas de changement de la température de consigne, elle la maintient pendant la durée définie (par défaut 60 minutes) et la zone est éteinte à nouveau.

 **Stop.** L'équipement de climatisation reste à l'arrêt indépendamment de la demande en chauffage ou refroidissement des zones. En outre, tous les registres motorisés restent fermés.

\* Uniquement disponible pour les systèmes Airzone VAF, ZBS et 2 tubes 2 fils.

# Mon compte

Cet écran permet de gérer les propriétés de l'utilisateur dans toute l'application Airzone Cloud.

FR

The screenshot shows the 'Mon compte' screen with the following elements and labels:

- User Data:**
  - First Name: Prénom de l'utilisateur
  - Last Name: Nom de l'utilisateur
  - Email: E-mail
  - Subscribe for communications: Activer/désactiver e-mails commerciaux
- User settings:**
  - App Language: Langue
  - Temperature Unit: Unité
  - 12 hour format: Format 12 heures
  - Sunday first day of the week: Dimanche premier jour de la semaine
- Documents juridiques:**
  - Terms of Use
  - End-User License Agreement
  - Privacy Policy
- Manuel d'utilisateur et Tutoriel vidéo:**
  - User's Manual: Manuel d'utilisateur
  - Tutorial video: Tutoriel vidéo
- Advanced actions:**
  - Integrations: Intégrations avec des comptes tiers
  - Delete Account!: Supprimer compte

**Données d'utilisateur.** Permet de modifier le prénom et le nom associés à l'utilisateur.

**Langue.** Permet de changer la langue d'affichage de l'application dans les langues suivantes : espagnol, anglais, français, italien, portugais et allemand.

**Unités.** Permet de choisir entre les degrés Celsius (°C) ou les degrés Fahrenheit (°F).

**Conditions d'utilisation, Contrat de licence de l'utilisateur final et Politique de confidentialité.** Accédez aux documents juridiques de l'application.

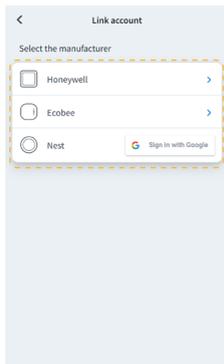
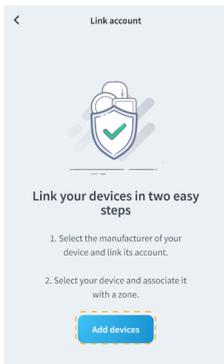
**Manuel d'utilisateur et Tutoriel vidéo.** Vous pouvez consulter des manuels et des vidéos d'aide en ligne.

**Suppression du compte !** Supprime l'utilisateur associé au webserver.

## INTÉGRATIONS AVEC DES COMPTES TIERS

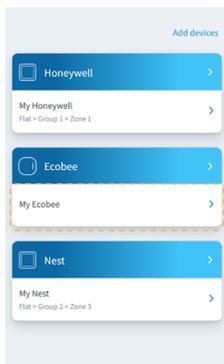
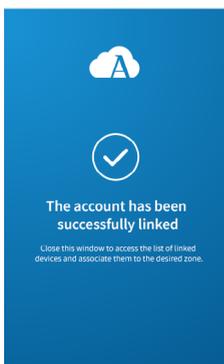
Permet d'intégrer des comptes tiers avec des dispositifs Airzone compatibles.

### Associer un compte tiers



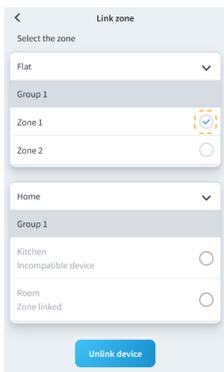
1. Pour associer un compte tiers, appuyez sur « Intégrations » dans le menu « Mon compte ».

2. Appuyez ensuite sur « Ajouter dispositif » et sélectionnez le fabricant de votre thermostat tiers pour associer le compte.



3. Vous serez redirigé vers le site web du fabricant afin d'autoriser l'association en saisissant vos identifiants d'utilisateur.

4. Une fois le compte associé, vous verrez une liste des dispositifs associés à ce compte d'utilisateur. Appuyez sur celui que vous souhaitez associer à une zone.



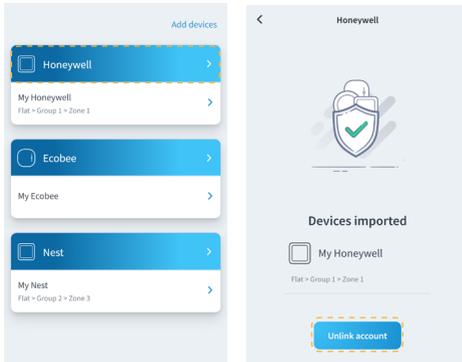
5. Sélectionnez la zone disponible et compatible à laquelle vous souhaitez associer le thermostat tiers.

6. Pour terminer, vous devez définir le comportement de la zone en cas de perte de la connexion à Internet du thermostat tiers. Les options suivantes sont disponibles :

- a. L'unité intérieure suivra les ordres du dispositif Airzone.
- b. L'unité intérieure suivra les ordres du thermostat associé.\*

\* Attention : dans ce cas, si votre thermostat perd sa connexion à Internet, la communication avec votre dispositif Airzone sera également perdue, ce qui vous empêchera d'interagir avec la zone associée depuis l'application.

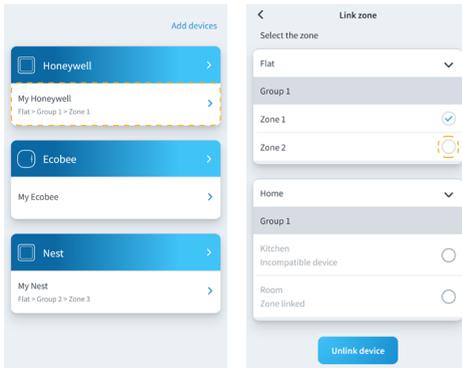
## Dissocier un compte tiers



1. Pour dissocier un compte tiers, appuyez sur le fabricant dont vous souhaitez dissocier le compte de la zone.
2. Appuyez sur le bouton inférieur « Dissocier compte » pour dissocier le compte du fabricant de la zone.

*Attention : en dissociant le compte, tous les dispositifs associés à ce dernier seront éliminés.*

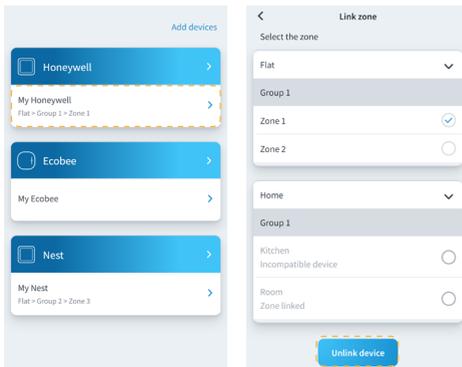
## Changer la zone associée



1. Appuyez sur le dispositif dont vous souhaitez modifier la zone.
2. Appuyez ensuite sur la nouvelle zone à laquelle vous souhaitez associer votre dispositif.

*Attention : il est uniquement possible de sélectionner une zone parmi celles ayant un dispositif compatible et n'ayant pas d'autre thermostat déjà associé.*

## Dissocier un dispositif

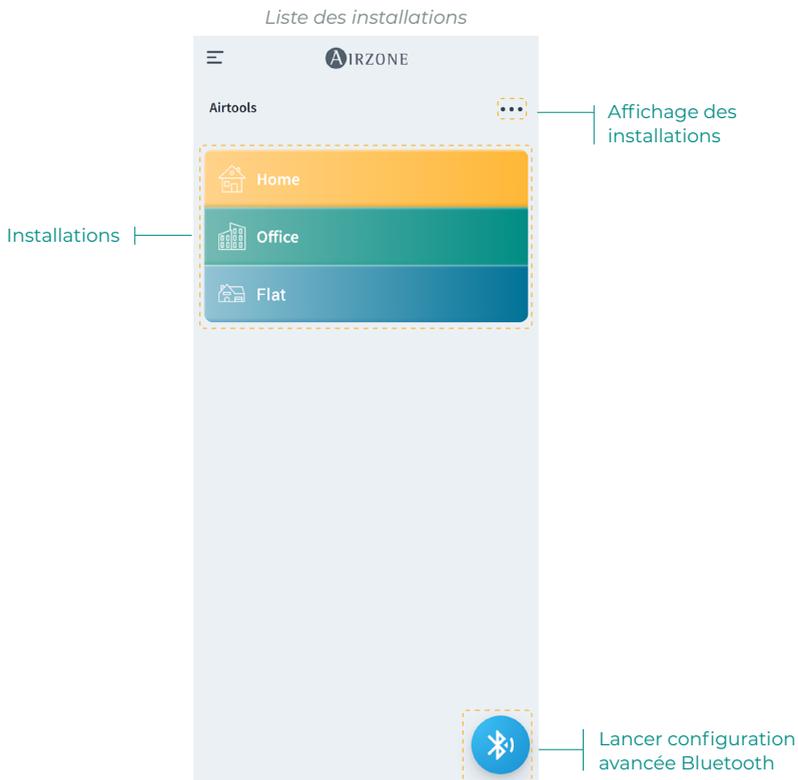


1. Appuyez sur le dispositif que vous souhaitez dissocier de la zone.
2. Appuyez ensuite sur le bouton « Dissocier dispositif », puis confirmez afin de dissocier le thermostat.

*Attention : lorsque vous dissociez un dispositif, ce dernier ne disparaît pas de la liste des dispositifs disponibles, il se dissocie de toute zone à laquelle il était associé.*

# Airtools

Airtools permet de visualiser et gérer les installations associées à l'utilisateur et leurs paramètres avancés.



L'écran Airtools affiche une liste des installations associées à l'utilisateur et permet de configurer les dispositifs Airzone compatibles.

**Installations.** Accédez à l'installation sélectionnée pour voir les informations et les paramètres avancés disponibles.

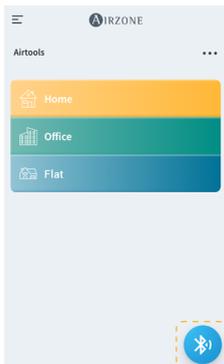
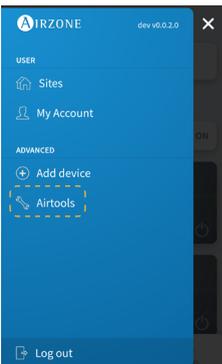
**Affichage.** Permet de sélectionner parmi deux options d'affichage des installations associées :

- **Compact.** Montre les installations sur Airtools sous forme de vignettes.
- **Liste.** Montre une vue réduite, sous forme de liste, des installations sur Airtools.

**Lancer configuration avancée Bluetooth.** Permet de lancer la recherche de dispositifs via Bluetooth pour accéder à la configuration avancée.

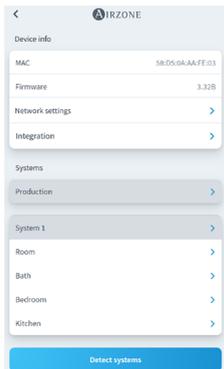
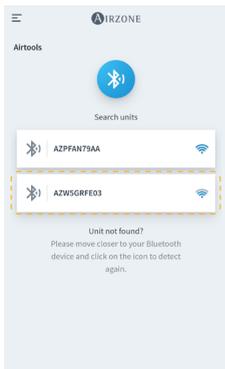
## CONFIGURATION AVANCÉE VIA BLUETOOTH\*

Permet de lancer la recherche de dispositifs via Bluetooth pour accéder à la configuration avancée.



1. Pour accéder à la configuration avancée d'un dispositif par Bluetooth, appuyez sur « Airtools » dans le menu latéral.
2. Appuyez ensuite sur l'icône inférieure Bluetooth pour lancer la détection des dispositifs Bluetooth.

*Note : vérifiez que vous vous trouvez bien dans la zone de couverture Bluetooth du dispositif, pour bénéficier d'une connexion stable.*

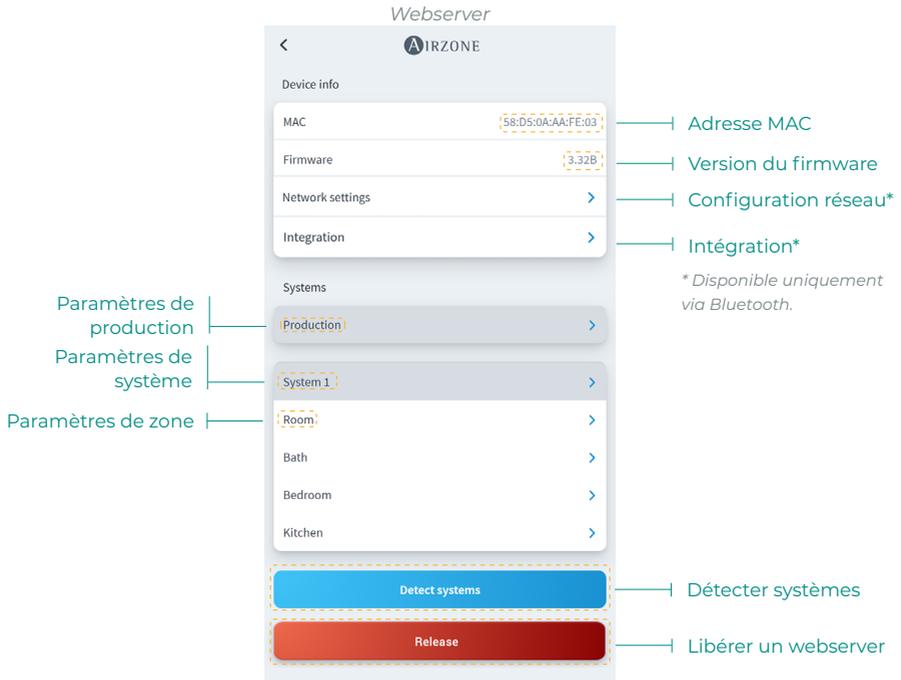


3. Dans la liste des dispositifs détectés, sélectionnez le dispositif Bluetooth que vous souhaitez configurer.
4. Une fois la connexion avec votre dispositif établie via Bluetooth, vous pouvez consulter les informations de votre dispositif et configurer ses paramètres avancés disponibles.

*\* Attention : cette option est uniquement disponible avec une connexion via Bluetooth et des dispositifs compatibles.*

## WEBSERVER

Airtools permet de visualiser et gérer les webservers au sein d'une installation associée à l'utilisateur, ainsi que leurs paramètres avancés.



FR

**Infos du dispositif.** Informations détaillées sur le dispositif.

- **MAC.** Adresse MAC du dispositif.
- **Firmware.** Version du firmware du Webserver.
- **Configuration réseau.** Configuration réseau avancée.
- **Intégration.** Intégrations disponibles avec le webserver.

**Production.** Permet d'accéder aux paramètres de production avancés.

**Systèmes.** Montre les systèmes connectés à l'installation et permet d'accéder à leurs paramètres avancés.

**Zones.** Montre les zones associées au système et permet d'accéder à leurs paramètres avancés.

**Libérer un webserver.** Permet de libérer un webserver associé à une installation.

**Détecter systèmes.** Permet d'actualiser le dispositif pour détecter de nouveaux systèmes connectés.

## AIDOO

Airtools permet de visualiser et gérer les dispositifs Aidoo au sein d'une installation associée à l'utilisateur, ainsi que leurs paramètres avancés.

FR

The screenshot shows the 'Aidoo' mobile application interface. At the top, there are two tabs: 'Information' and 'Settings'. The 'Settings' tab is selected and highlighted with a dashed orange box, with a label 'Configuration du dispositif' pointing to it. Below the tabs, there are two main sections: 'Device info' and 'Indoor unit info'. The 'Device info' section contains fields for Name (AZPxxx6D02), MAC (E8:4F:25:E0:6D:02), Wi-Fi (Altra Wifi PTA 2), Ip Adress (192.168.40.133), and Integration. The 'Indoor unit info' section contains fields for Manufacturer (Test), Thermostat units (°C), Zone temp (25 °C), and Return temp (28.9 °C). At the bottom, there are two large buttons: 'Release' (red) and 'Reset' (blue). Labels on the left side of the image point to the 'Device info' section as 'Informations du dispositif' and the 'Indoor unit info' section as 'Informations de l'unité intérieure de A/C'. Labels on the right side point to various fields and buttons with their respective functions.

Section	Field	Value	Function
Informations du dispositif	Name	AZPxxx6D02	Nom Bluetooth
	MAC	E8:4F:25:E0:6D:02	MAC
	Wi-Fi	Altra Wifi PTA 2	Changer de réseau Wi-Fi
	Ip Adress	192.168.40.133	Adresse IP
	Integration	>	Intégration* <small>* Disponible uniquement via Bluetooth.</small>
Informations de l'unité intérieure de A/C	Manufacturer	Test	Fabricant
	Thermostat units	°C	Unités du thermostat
	Zone temp	25 °C	Température de la zone
	Return temp	28.9 °C	Température de reprise
	Release		Libérer le dispositif
	Reset		Réinitialiser le dispositif

**Information sur le dispositif.** Informations détaillées sur le dispositif.

- **Bluetooth Nom.** Nom Bluetooth du dispositif.
- **MAC.** Adresse MAC du dispositif.
- **Wi-Fi.** Réseau associé au dispositif.
- **Adresse IP.** Adresse IP du dispositif.
- **Intégration.** Intégrations disponibles avec le dispositif.

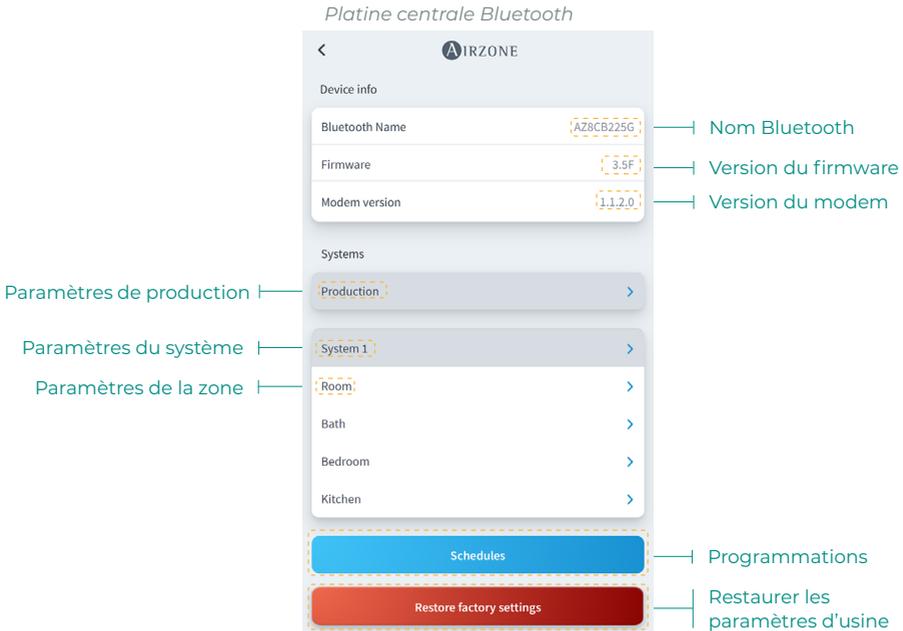
**Unité intérieure.** Montre les informations relatives à l'unité intérieure de chauffage et refroidissement connectée.

**Libérer.** Permet de libérer un dispositif associé à une installation.

**Réinitialiser.** Permet de réinitialiser le dispositif à distance.

## PLATINE CENTRALE BLUETOOTH\*

Permet de configurer les paramètres avancés d'un système avec platine centrale Bluetooth qui ne dispose pas d'un Webservice connecté.



FR

**Information sur le dispositif.** Informations détaillées sur le dispositif.

- **Bluetooth Nom.** Nom Bluetooth du dispositif.
- **Firmware.** Version du firmware du dispositif.
- **Versión du modem.** Version du modem du dispositif.

**Production.** Permet d'accéder aux paramètres de production avancés.

**Systèmes.** Montre les systèmes connectés et permet d'accéder à leurs paramètres avancés.

**Zones.** Montre les zones associées au système et permet d'accéder à leurs paramètres avancés.

**Programmations.** Permet de réaliser des programmations centralisées via Bluetooth, qui seront stockées par la platine centrale.

**Réinitialiser.** Permet de restaurer les paramètres d'usine prédéfinis du dispositif.

*\* Attention : cette option est uniquement disponible avec une connexion via Bluetooth et des dispositifs compatibles.*

## CONFIGURATION RÉSEAU\*

Permet de configurer les paramètres réseau avancés, ainsi que de changer le réseau Wi-Fi associé à votre dispositif.

### Connexion Wi-Fi

FR

Réseau Wi-Fi connecté

Couverture de réseau Wi-Fi

Activer/désactiver DHCP

Adresse IP

Masque de sous-réseau

Passerelle

Serveur DNS

Changer de réseau Wi-Fi

### Connexion Ethernet

Ethernet connecté

Activer/désactiver DHCP

Adresse IP

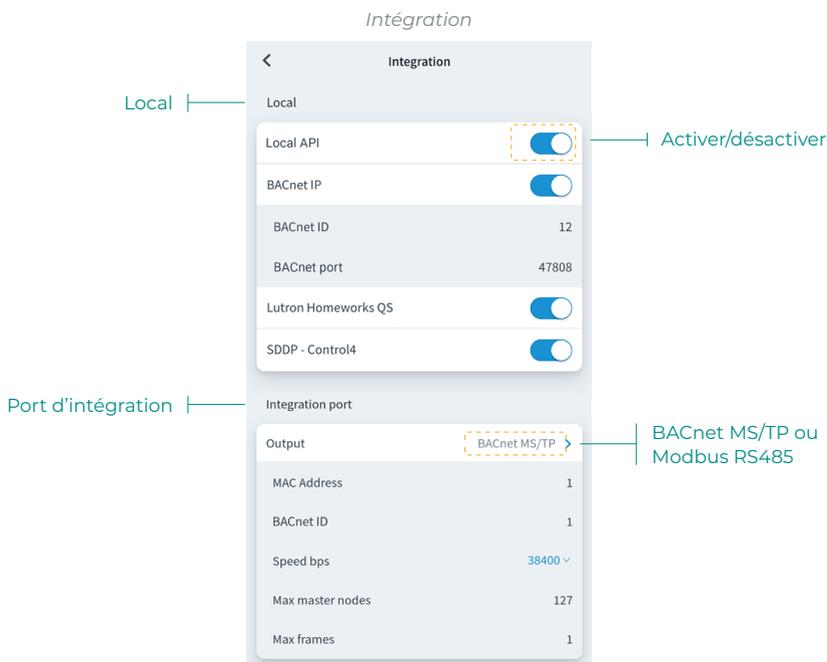
Masque de sous-réseau

Passerelle

Serveur DNS

\* Attention : cette option est uniquement disponible avec une connexion via Bluetooth et des dispositifs compatibles.

## INTÉGRATION\*



### Local

Affiche une liste des intégrations locales disponibles du webserver, qui peuvent être activées et configurées de manière indépendante.

### Port d'intégration

Permet de configurer le port d'intégration en fonction des protocoles de communication disponibles :

#### Modbus RS485.

- **Adresse Modbus.** Valeur paramétrable entre 1 et 256.
- **Vitesse de communication.** Valeur à choisir parmi les options disponibles.

#### BACnet MS/TP.

- **Adresse MAC.** Valeur paramétrable entre 0 et 127.
- **BACnet ID.** Valeur paramétrable entre 0 et 4, 194, 302.
- **Vitesse de communication.** Valeur à choisir parmi les options disponibles.
- **Nombre maximal de nœuds maître.** Valeur paramétrable entre 1 et 127.
- **Nombre maximal de trames.** Valeur paramétrable entre 1 et 127.

*\* Attention : cette option est uniquement disponible avec une connexion via Bluetooth et des dispositifs compatibles.*

## SYSTÈME

**Informations.** Ce paramètre fournit des informations sur le système et les éléments connectés.

**Paramètres.** Accédez et gérez les paramètres avancés de votre système.

*Voir les paramètres avancés disponibles dans le manuel d'installation de votre système.*

## ZONE

**Informations.** Fournit des informations sur la zone et les éléments connectés.

**Paramètres.** Accédez et gérez les paramètres avancés de votre zone.

*Voir les paramètres avancés disponibles dans le manuel d'installation de votre système.*

## PRODUCTION\*

**Paramètres.** Accédez et gérez les paramètres avancés de votre système de production.

*Voir les paramètres avancés disponibles dans le manuel d'installation de votre système.*

*\*Attention : Les paramètres de configuration de la centrale de contrôle de production cloud sont disponibles uniquement pour le thermostat Blueface principal du système n° 1 ou le système radiant VALR*

## AIDOO WI-FI / AIDOO PRO

**Informations.** Ce paramètre fournit des informations sur le dispositif.

**Paramètres.** Accédez et gérez les paramètres avancés de votre dispositif.

## AIDOO PRO VENTILO-CONVECTEUR

**Informations.** Ce paramètre fournit des informations sur le dispositif.

**Paramètres.** Accédez et gérez les paramètres avancés de votre dispositif.

# Données météorologiques

---

L'application Airzone Cloud fournit des données météorologiques sur le lieu paramétré sur l'installation. Pour accéder aux données météorologiques sur votre téléphone portable, appuyez sur la localisation, dans le coin en haut à droite. Les données météorologiques s'affichent sur la droite de l'écran si vous utilisez un navigateur ou une tablette.

FR

## Erreurs

---

Si votre installation détecte une alerte de fenêtre, de présence ou de hors-gel, vous pourrez la visualiser sur l'application Airzone Cloud, qui affiche un avertissement indiquant le type d'alerte dans la zone concernée. Le retour à l'état normal se fera une fois ces alertes résolues.